

CAENMAG

LE MAGAZINE D'INFORMATION DE VOTRE VILLE

14 OCTOBRE - 17 NOVEMBRE 2019 # N°197

DOSSIER SENIORS

ACTIFS À TOUT ÂGE



DANS L'ACTU

BIENTÔT
NOVEMBRE
GOURMAND

QUARTIERS

UN CONCOURS
DE CUISINE
INTER-QUARTIERS

CAEN.FR @ f



PHOTOS, ANIMATIONS ET VIDÉOS :
DÉCOUVREZ LA RÉALITÉ AUGMENTÉE !

CAENA
NORMANDIE

LA VILLE EN ACTIONS P. 09



Le Palais Fontette, futur hôtel et centre d'affaires

QUARTIERS P. 19



La Chiffo recycle vos vêtements

DOSSIER P. 11



Animations et innovations pour les seniors

P. 4 à 7 **DANS L'ACTU**
 P. 8 à 10 **LA VILLE EN ACTIONS**
 P. 11 à 14 **DOSSIER**
 P. 15 **HISTOIRE**
 P. 16 à 19 **VOTRE QUARTIER**
 P. 20-21 **TRIBUNE DES ÉLUS**
 P. 22-23 **AGENDA**



4 QUESTIONS
À JOËL BRUNEAU

maire de Caen
et président de la Communauté urbaine Caen la mer

SENIORS

✓ **Quelle est l'action de la Ville en faveur des seniors ?**

« Quand on parle des seniors, on désigne une multitude de situations. Les préoccupations ne sont évidemment pas les mêmes quand on vient de prendre sa retraite professionnelle, pour rester le plus souvent très actif, ou quand on aborde le dernier âge de sa vie. L'enjeu pour la Ville et son Centre communal d'action sociale est d'être en mesure d'apporter des réponses adaptées à des problématiques très variées (lire pages 11 à 14). »

✓ **Pouvez-vous donner un exemple ?**

« Oui, on peut citer le programme d'animations sportives seniors du complexe sportif Haie-Vigné. L'objectif est de permettre une activité physique régulière, synonyme de mieux-être au quotidien, mais ce sont aussi des moments de rencontres et d'échanges. Ce genre de réponse ciblée illustre bien le sens de notre action. »

NAUTISME

✓ **La base nautique Caen-Mondeville Bertrand-Génard vient d'ouvrir ses portes. À quel public s'adresse-t-elle ?**

« Cet équipement du Nouveau Bassin a été réalisé en commun avec la Ville de Mondeville. Il a été aménagé en premier lieu pour initier à la voile et au kayak les écoliers de nos deux villes, ce qui représente environ un millier de scolaires chaque année. Les élèves de CM2 seront initiés à l'occasion de cycles de huit à dix séances ou sous forme de stages pendant les vacances scolaires (lire page 8). »

✓ **D'autres activités y sont-elles proposées ?**

« Oui, en effet, la base nautique permet de pratiquer à tout âge du paddle, dans une optique de sport-santé. Les clubs de voile de Caen et de Mondeville pourront aussi y développer leur offre, en lien avec notre équipe d'éducateurs sportifs. Ce sera enfin le nouveau lieu d'accueil d'événements comme la Normandy Channel Race ou la Norlanda's Cup. »

URGENCES / SANTÉ

- SAMU**
Composez le 15
- Sapeurs-Pompiers**
Composez le 18
- Police / Gendarmerie**
Composez le 17
- Appel d'urgence européen**
Composez le 112

CONTACTS UTILES

- SOS Médecins**
36 24
sosmedecins-france.fr
- Pharmacies de garde**
32 37
pharmaciemedecardecaen.com
- Mairie de Caen**
(Standard, objets trouvés)
02 31 30 41 00 / caen.fr
- SOS RUE - VOIRIE, PROPRIÉTÉ, ESPACES VERTS**
02 31 75 14 14
- POLICE MUNICIPALE**
02 31 07 17 17 / dpsu@caen.fr
- CCAS VILLE DE CAEN**
(Petite enfance, seniors, handicap, action sociale et lutte contre l'exclusion)
02 31 15 38 38 / caen.fr/ccas
- POINT INFO BUDGET (CCAS)**
02 31 15 38 31
- PÔLES DE VIE DES QUARTIERS**
- NORD-OUEST**
02 31 06 12 90
polenordouest@caen.fr
- NORD-EST**
02 31 94 65 94
polenordest@caen.fr
- CENTRE ET SUD-OUEST**
02 14 37 31 00
polecentresudouest@caen.fr
- RIVE DROITE**
02 31 82 73 58
polerivedroite@caen.fr
- COMMUNAUTÉ URBAINE CAEN LA MER**
02 31 39 40 00
caenlamer.fr
- COLLECTE DÉCHETS MÉNAGERS / TRI**
02 31 304 304
contactdechetsmenagers@caenlamer.fr



Le Caen mag est imprimé sur un papier 100% recyclé.

Éditeur : Ville de Caen
Hôtel de Ville, esplanade J.-M.-Louvel
14027 CAEN cedex 9

- Directeur de la publication : Joël Bruneau
- Directrice de la communication : Audrey Paulmier
- Directrice adjointe de la communication : Bénédicte Baussan-Boulanger
- Rédacteur en chef : Jean-Christophe Lorieux
- Assistante de rédaction : Delphine Ladune-Cysique
- Ont collaboré à ce numéro : Julie Urvoy, Victor Lecasble
- Conception éditoriale et graphique, mise en page, rédaction : IMAGE FRANCE
- Photos : François Decaëns, Solveig de La Hougue, IMAGE FRANCE
- Imprimerie : Imaye Graphic
- Nombre d'exemplaires : 68 000 ex.

INFOS CAEN MAG
02 31 30 42 63 / caenmag@caen.fr

Le Caen mag est distribué dans les boîtes aux lettres de Caen. Il est également disponible en libre distribution dans plus de 150 lieux ouverts au public : hôtel de ville, office de tourisme, pôles de vie des quartiers, bibliothèques, MJC / Centres d'animation, hôtels... Vous avez un sujet à proposer, vous ne recevez pas le magazine : n'hésitez pas à nous contacter.

COMMENT LIRE LES CONTENUS AUGMENTÉS DE CE MAGAZINE EN 3 ÉTAPES SIMPLES :

- 1. TÉLÉCHARGEZ GRATUITEMENT L'APPLI SNAPPRESS**
disponible sur Google Play ou App Store.
- 2. SCANNEZ**
les pages identifiées par le logo SnapPress.
- 3. DÉCOUVREZ**
les contenus exclusifs qui s'y cachent !

« DES RÉPONSES ADAPTÉES SONT APPORTÉES AUX DIFFÉRENTS ÂGES ET PROBLÉMATIQUES DE LA VIE. »

Vous pouvez rencontrer le maire de Caen, chaque samedi, entre 8h et 13h, sur rendez-vous. Un samedi par mois, le Maire reçoit les Caennaises et les Caennais qui le souhaitent dans leur quartier. Plus de renseignements au 02 31 30 40 50 ou maire@caen.fr



L'INSTANT CAENNAIS

Près de 2 000 participants, quelques légers frissons et de nombreux sourires ont rythmé cette nouvelle édition de la Nuit du Jeu, qui avait l'Abbaye-aux-Hommes et le Palais ducal pour écrins.

DÉCOUVREZ L'ALBUM-PHOTOS DE LA NUIT DU JEU.

© Ville de Caen / S. de La Hougue

LE COUR A REPRIS

Le Chœur & orchestre universitaire régional de Caen Normandie (COUR) permet aux étudiants de poursuivre ou de découvrir une activité musicale en parallèle de leurs études. Au rythme d'une répétition par semaine, les membres ont accès à un espace de pratique, encadrés par des musiciens professionnels.

Tout au long de l'année, ils se produisent lors d'animations ou de grands concerts. « L'association accueille tous les étudiants sans sélection de niveau musical. La chorale est ouverte aux débutants », précise Manuel Lucas, directeur de la structure. L'adhésion à l'année est de 30 €.

Rendez-vous le 23 novembre à l'église Saint-André (Caen, Calvaire-Saint-Pierre) pour assister au premier concert donné par l'ensemble des adhérents. En 2020, le COUR accueillera un brass



Au COUR, pas de sélection, les débutants sont acceptés.

band normand, organisera un concert pop avec l'artiste Jahen Oarsman puis un programme scénographié pour le chœur, avant de célébrer le 75^e

anniversaire de l'Armistice du 8 mai 1945.

> cour-unicaen.fr • 02 31 56 60 87

© COUR

23 112

L'exposition *Caen avant, pendant, après la guerre*, présentée à l'Abbaye-aux-Hommes dans le cadre du 75^e anniversaire du Débarquement et de la Libération de Caen, a enregistré un record d'affluence en comptant 23 112 visiteurs. Le catalogue de l'exposition est toujours en vente à l'accueil de l'hôtel de ville.

© Béthain



© Ville de Caen / S. de La Hougue

Dominique Barraux vient d'être sacré champion du monde de tennis des transplantés pour la 6^e fois consécutive.

TALENTS CAENNAIS

IL MONTE AU FILET POUR LE DON D'ORGANE

Sacré une sixième fois champion du monde de tennis des transplantés, Dominique Barraux, 63 ans, s'engage sur les courts comme en dehors pour valoriser et encourager le don d'organe.

« Inarrêtable ? Non. Compétiteur, oui ! » Dominique Barraux a remporté en tennis, pour la 6^e fois consécutive dans sa catégorie d'âge, les Mondiaux des transplantés, organisés fin août à Newcastle. La compétition met à l'honneur les sportifs greffés et le don d'organe. « Que l'on soit transplanté ou non, la pratique sportive est le meilleur moyen d'entretenir sa santé. »

Grefe de rein

Sportif accompli au mental d'acier, le champion a toujours relevé les défis qui se dressaient face à lui. « La maladie a été et demeure le plus coriace. » En 1990, à 34 ans, une affection héréditaire lui est détectée. 15 ans plus tard, ses reins usés lui imposent un traitement par dialyse. « Elle se faisait la nuit pour que je puisse continuer mon travail d'éducateur spécialisé. » Dominique Barraux subit également 7 opérations

dans les 2 années qui suivent. En attente de greffe, il est finalement opéré en 2007. « Je me souviendrai toujours de l'appel du médecin. Il y a une prise de conscience par rapport à sa situation, celle du donneur également, et cette décision d'être transplanté à prendre rapidement... »

Au CHU de Caen, Dominique Barraux voit des affiches faisant la promotion des jeux mondiaux des transplantés. « Une fois apte à reprendre le sport, j'ai pu me qualifier pour l'édition 2009. » Il gagne ainsi en Afrique du Sud sa première médaille d'or mondiale avec les couleurs du Tennis Club Creully. 5 autres suivront. « Je ne compte pas m'arrêter là. Je défendrai mon titre au Texas en 2021 et je serai aligné sur d'autres épreuves, en nage papillon notamment », annonce le champion.

S'il profite sportivement de sa « renaissance » sans retenue, Dominique

Barraux s'investit avec la même énergie pour le don d'organe auprès de deux associations : Trans-forme et France Adot. « Je participe à des conférences. Je pars aussi à la rencontre de collégiens, de lycéens... »

Témoigner et sensibiliser

Il s'apprête également à sortir un livre sur son histoire, ainsi qu'un long-métrage ponctué de témoignages de personnes greffées. « En 2017, 22 000 personnes étaient en attente d'une greffe d'organe. Seules 6 150 ont pu être transplantées. Il faut sensibiliser, expliquer ce qu'est le don et pourquoi il est nécessaire de faire connaître à ses proches sa position. »

EN SAVOIR +

> trans-forme.org
> france-adot.org



ÉQUIDAYS 2019

LE CHÂTEAU ACCUEILLE UN VILLAGE ÉQUESTRE

Les Équidays sont de retour ! L'événement équestre invite le grand public à vivre une expérience unique au plus près des chevaux.



© Ville de Caen / S. de La Hougue

Après celles du Banquet fantastique en juillet dernier, de nouvelles animations équestres attendent les familles dans l'enceinte du Château.

Le programme d'animations du Département du Calvados se compose d'une soixantaine de rendez-vous mêlant courses, spectacles équestres, randonnées, ventes ou encore visites de haras... Un village itinérant s'installera au château de Caen mercredi 23 octobre, de 14h à 19h. Il proposera des animations gratuites pour toute la famille :

- Des shows-spectacles avec la compagnie « L'Art est cabré » et l'artiste Pierre Fleury.
- Le pavillon des enfants : maquillage, tatouages éphémères, jeux gonflables, coloriages, mini-carrousel, roller-poney, sulky à pédales.
- Des balades en calèche avec Michel Paul, éleveur de chevaux de trait.
- Des balades à poneys avec la SHUC.
- Une exposition photographique de Thomas le Floch.
- Un événement surprise à 15h et 19h.

Programme complet > equidays.fr

NATIONAL DE PÉTANQUE

512 ÉQUIPES EN LICE AU PARC EXPO

Le National de pétanque attire des joueurs de très bon niveau, ainsi que quelques internationaux.

Bien plus qu'un divertissement estival, la pétanque est aujourd'hui reconnue comme « un sport à part entière, professionnel, et qui aurait pu être inscrit aux prochains Jeux Olympiques, argumente Mireille Noël, présidente du Comité du Calvados de Pétanque. L'intérêt est vif. Rien que dans le Calvados, on compte près de 40 clubs. L'organisation du National de Pétanque de la Ville de Caen est ainsi un véritable événement. » Vendredi 1^{er}, samedi 2 et dimanche 3 novembre, 512 équipes « triplettes » s'affronteront au Parc Expo.

« La compétition est une étape qualificative vers les Masters. Elle accueillera, une nouvelle fois, des joueurs de très bon niveau et des champions internationaux de la pétanque. » Parmi les joueurs de référence présents à ce 9^e National : la légende Philippe Quintais et la star Dylan Rocher.

Du 1^{er} au 3 novembre
Parc des expositions
Accès gratuit pour le public
> comite14petanque.fr

LES COMPÉTITIONS AU PROGRAMME

- 11^e Challenge Robert Bonaud, vendredi 1^{er} novembre
- 5^e Challenge Féminin, vendredi 1^{er} novembre
- Grand Prix du Conseil départemental, samedi 2 novembre
- Grand Prix du Conseil régional, dimanche 3 novembre
- 9^e National de Caen, samedi 2 et dimanche 3 novembre (finale à 16h30)

© Ville de Caen / F. Decaëns



NOVEMBRE GOURMAND

REGARDE COMME C'EST BON !

Pour Novembre Gourmand, l'hôtel de ville accueille l'exposition de Patrick Rougereau. Vibrations des sens et émotions en sont les maîtres-mots.



© Stéphane de Bourgies

Pour Novembre Gourmand, Patrick Rougereau promet de ravir pupilles et papilles.

Après avoir fait voyager l'exposition *Regarde comme c'est bon* entre Paris, Megève et Londres, Patrick Rougereau, photographe culinaire mondialement reconnu, revient dans sa ville. « Caen est le point de départ de mon histoire professionnelle, y exposer garde une saveur toute particulière pour l'enfant du pays que je suis », s'enthousiasme-t-il. Du photoreportage à la photographie culinaire, l'artiste-photographe raconte sa passion du beau et du bon à travers une série d'images surprenantes servies par des jeux d'ombres, de transparences et de lumières.

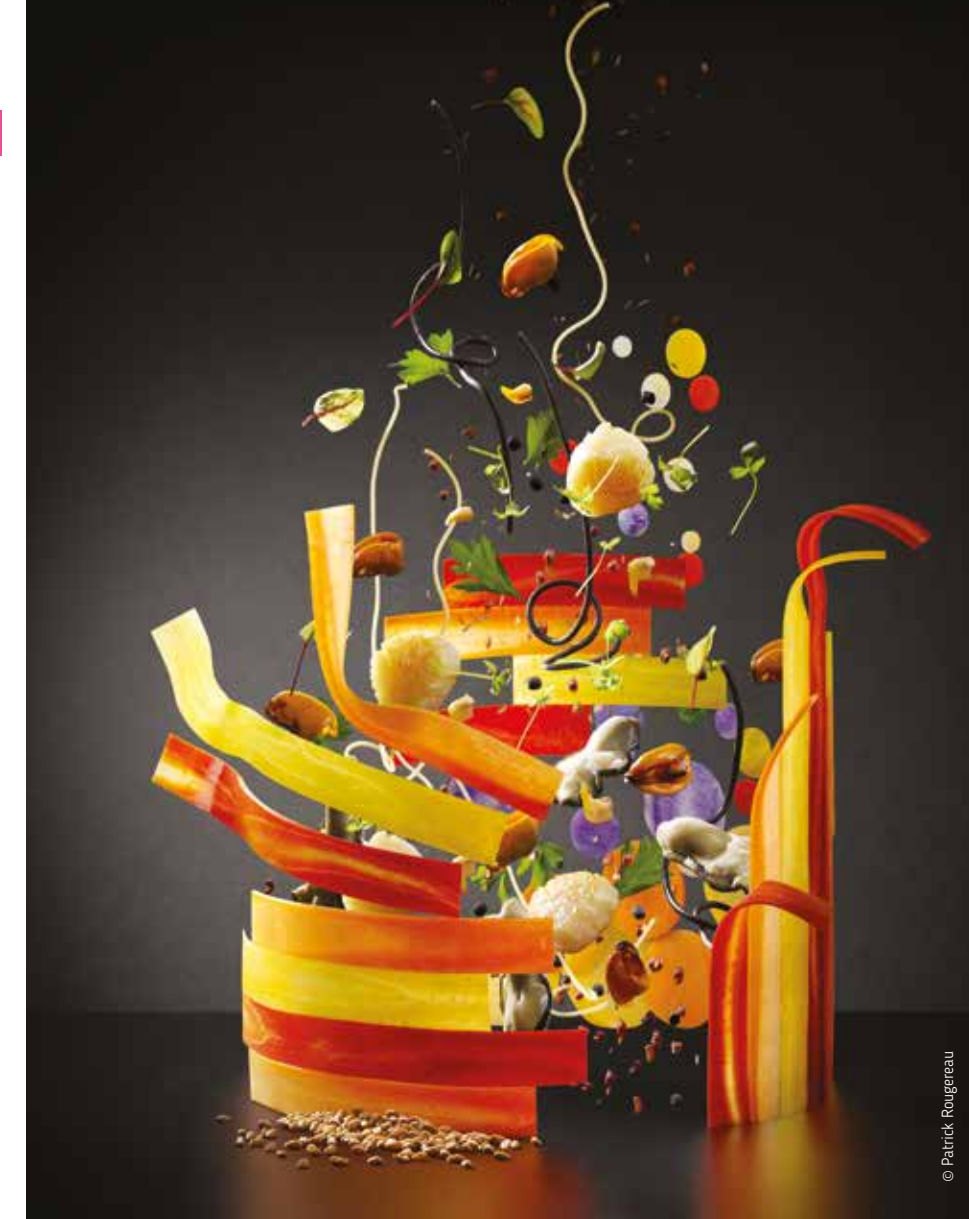
« JE SOUHAITE MONTRER QUE LA PHOTOGRAPHIE CULINAIRE PEUT SORTIR DE LA CUISINE ET SAFFICHER PARTOUT AILLEURS EN CRÉANT DES IMAGES ÉNIGMATIQUES ET EN SUSCITANT L'ÉMOTION. »

PATRICK ROUGEREAU,
PHOTOGRAPHE CULINAIRE

Du 8 au 30 novembre
(salle du scriptorium)

Regarde comme c'est bon !

4 € - Gratuit pour les Caennais sur présentation d'un justificatif



© Patrick Rougereau

LES TEMPS FORTS DE NOVEMBRE GOURMAND

- Croq' Gourmand, les bouchées normandes, du 15 au 17 novembre, place Saint-Sauveur : 3 journées de dégustations, des chefs caennais et une vingtaine d'exposants mettront tous vos sens en éveil.
- American Croq', du 22 au 24 novembre, place Saint-Sauveur : un condensé de saveurs américaines pour créer des passerelles bien garnies avec les villes jumelles de Nashville et d'Alexandria.

Novembre Gourmand, c'est aussi :
• les « Bons plans poissons normands »
• les ateliers « anti-gaspillage alimentaire »
• des ateliers pour petits et grands et bien d'autres animations à découvrir.
Plus d'infos > caen.fr

SANTÉ

LE NOUVEAU PÔLE NAUTIQUE

JOUE COLLECTIF

La base nautique Bertrand-Génard vient d'ouvrir ses portes et ses pontons, quai Gaston-Lamy (Nouveau Bassin). Le nouvel équipement réunit les Villes de Caen et de Mondeville, ainsi que deux clubs de voile.



La base nautique Caen-Mondeville accueillera plus de 1 000 écoliers par an.

Tandis que l'activité voile faisait sa rentrée mercredi 18 septembre sur les eaux calmes du Nouveau Bassin, l'animation se situait également à terre. Partenaires du projet et acteurs de la filière nautique assistaient à la visite inaugurale de la nouvelle base nautique Bertrand-Génard.

D'une superficie de 1 000 m², le bâtiment rénové se situe au bout du quai Gaston-Lamy. Il a été aménagé conjointement par les Villes de Caen et de Mondeville, avec le soutien du Département et de la Région. Au rez-de-chaussée, l'accueil s'ouvre sur une enfilade de 8 vestiaires et des locaux de rangement du matériel. À l'étage, un grand espace convivial, 2 salles de classe et des bureaux vont permettre de développer la vie collective du bâtiment. « Nous pouvons accueillir jusqu'à 120 personnes en même temps, explique Raynald Fortin, le chef de base. En amont des travaux, nous avons fait le tour de plusieurs pôles nautiques afin de proposer des installations adaptées et fonctionnelles. »

Plus de 1 000 écoliers chaque année
La nouvelle base nautique a pour vocation principale l'initiation des écoliers de Caen et de Mondeville à la voile légère et au kayak, « ce qui représente plus d'un millier d'élèves chaque année ». La section voile de l'USO Mondeville et le Caen Yacht Club s'y sont également amarrés. « Ce nouveau lieu va permettre à tous, éducateurs sportifs et bénévoles passionnés, de travailler ensemble au développement des activités nautiques, souligne Joël Bruneau, maire de Caen, le long de la presqu'île qui sera elle-même en plein développement urbain. »

**> Base nautique Bertrand-Génard
Quai Gaston-Lamy
Tél. 02 31 83 99 74**

Bertrand Génard
La base nautique Caen-Mondeville rend hommage à Bertrand Génard, décédé il y a 5 ans, qui fut responsable nautique de la Ville de Mondeville pendant près de deux décennies.

SPORT SANTÉ

Dans le cadre de son offre d'activités sport santé, la Ville de Caen propose la pratique de disciplines nautiques ouvertes à tous :

- **Paddle**, le mardi, jeudi et vendredi de 12h15 à 13h45, ainsi que le jeudi, de 17h30 à 19h30, hors période hivernale.
- **Voile**, initiation et perfectionnement, le mercredi de 13h30 à 16h30, à partir de 9 ans.

1 750 000 €

LE MONTANT DES TRAVAUX, DONT 733 000 € FINANCÉS PAR LA VILLE DE CAEN.



La base nautique Caen-Mondeville accueillera plus de 1 000 écoliers par an.

© Ville de Caen / J.-Ch. Lorieux

© Ville de Caen / J.-Ch. Lorieux



© INVESTIR IMMOBILIER NORMANDIE, groupe Sogeprom et Luminare Invest Management



DÉCOUVREZ EN VIDÉO
LE FUTUR COMPLEXE
HÔTELIER ET D'AFFAIRES
DU PALAIS FONTETTE.

63 millions d'euros
INVESTIS PAR L'OPÉRATEUR

12 700 m²
D'AMÉNAGEMENTS

L'entrée principale du Palais Fontette accueillera une brasserie. Les abords seront réaménagés.

LE PALAIS FONTETTE A TROUVÉ SA FUTURE VOCATION

L'ancien tribunal Fontette, désaffecté depuis 2015, va devenir un vaste complexe associant un hôtel de 159 chambres, un centre d'affaires et de congrès, un restaurant et quelques commerces.

Le contexte

En mai 2018, la Ville de Caen lançait un appel à projets pour la reconversion du Palais Fontette, bâtiment néoclassique datant du XVIII^e siècle. L'ancien palais de justice, auparavant propriété de l'État et du Conseil départemental du Calvados, était désaffecté depuis juillet 2015.

Lauréats

L'offre d'Investir Immobilier Normandie, filiale de Sogeprom (appartenant au groupe Société Générale), associé à Luminare Invest Management, a été retenue à l'unanimité par le comité de sélection. Les lauréats ont présenté le futur visage du site lors du Conseil municipal du 23 septembre.

Hôtel haut de gamme

Un hôtel 4 étoiles de 10 000 m², comptant 159 chambres, sera installé dans le palais et géré par le groupe Louvre Hôtel. Une brasserie-restaurant de 400 m² sera créée en partie sous le péristyle (fronton et colonnes). Les salles classées de l'édifice, en particulier la

« salle des abeilles », restera accessible au public.

Centre d'affaires

Un espace affaires sera aménagé dans un bâtiment neuf, construit à la place de l'ancien tribunal pour enfants (partie non classée). Sur 2 300 m², il proposera une grande salle de conférence de 500 places et plusieurs salles de commission. Il succèdera à l'actuel Centre des congrès, trop vétuste.

Nouvelle rue

L'opérateur a également prévu de rouvrir au public la liaison entre la place Saint-Sauveur et la rue Saint-Manvieu : la rue du Baillage, qui devrait accueillir quelques boutiques.

« CE PROJET PRIVÉ, ORIENTÉ VERS LE TOURISME ET LE TOURISME D'AFFAIRES, A VOCATION À AMENER DU FLUX EN CENTRE-VILLE. »
JOËL BRUNEAU, MAIRE DE CAEN

L'entrée du futur hôtel 4 étoiles se fera depuis la place Saint-Sauveur.



Rue Saint-Manvieu, le futur centre des congrès disposera d'une salle de conférence de 500 places.



La rue du Baillage sera ouverte aux promeneurs.



© INVESTIR IMMOBILIER NORMANDIE, groupe Sogeprom et Luminare Invest Management



DÉFIBRILLATEURS : LES GESTES QUI SAUVENT

La Ville de Caen propose des initiations gratuites à l'utilisation des défibrillateurs.

Connaître les gestes qui sauvent pour faire face à un arrêt cardiaque est la meilleure manière d'augmenter les chances de survie de la victime. C'est pourquoi la Ville de Caen met en place des formations à l'utilisation du défibrillateur. Cette formation pratique permet d'apprendre et de pratiquer les gestes d'urgence les plus essentiels : l'alerte et la protection, l'arrêt d'une hémorragie, la mise en position latérale de sécurité, les manœuvres de réanimation d'une personne en arrêt cardiaque et l'utilisation du défibrillateur. Courant novembre, 4 séances de formation sont proposées aux conseillers de quartiers caennais. Les inscriptions se font auprès des pôles de vie.



Le bon usage d'un défibrillateur peut sauver une vie.

© Ville de Caen / J.-Ch. Lorieux

EN SAVOIR +

À propos des défibrillateurs :
> caen.fr/actualite/tout-le-monde-peut-sauver-une-vie
> caen.fr/defibrillateurs-cardiaques

ARCHIVES À PORTÉE DE MAIN

Endroit assez méconnu des Caennais, la salle de lecture des archives municipales est pourtant accessible à tous.



Les archives municipales rassemblent et mettent à la disposition des usagers les traces de la mémoire collective. À ce titre, elles disposent d'une salle de

lecture publique. On y vient consulter des documents, faire des recherches – à partir d'anciens articles de presse, de documents d'archives ou d'ouvrages de la bibliothèque historique du service – sur l'histoire de la ville, d'une rue, d'un corps de métier ou sur un ancêtre. Par ailleurs, le service est doté d'un important fonds photographique de près de 15 000 références, classé par thématique ou par quartier. Passionnés ou curieux d'explorer la richesse de la mémoire caennaise, la salle de lecture des archives municipales est à votre disposition.

> Archives municipales et communautaires
3, impasse Lebaillé
Mercredi et jeudi, 9h30-12h30 / 14h-17h
Tél. 02 31 30 41 11
dc.archives@caen.fr

EN BREF

• **Octobre rose**

Octobre est le mois de sensibilisation et de mobilisation contre le cancer du sein qui, en France, touche chaque année 60 000 femmes. Une vingtaine de rendez-vous sont organisés à Caen et dans le Calvados par la Ligue contre le cancer.

> www.ligue-cancer.net/cd14/journal/agenda



© Ville de Caen / Ch. Marco

Chaque soir d'octobre, les façades de l'hôtel de ville et de la place Saint-Sauveur sont éclairées en rose.

• **Patrimoine remarquable**

Le quartier Saint-Jean fait actuellement l'objet d'une étude de Site patrimonial remarquable (SPR), auparavant appelée AVAP (Aire de valorisation de l'architecture et du patrimoine). Dans ce cadre, une enquête publique est menée, du 21 octobre au 29 novembre, à l'hôtel de ville ainsi qu'à l'hôtel de la communauté urbaine (16, rue Rosa-Parks).

> caen.fr

• **Préparatifs de Noël**

La pose des illuminations et des décors de Noël a commencé. Les techniciens interviennent en grande partie de nuit pour éviter les contraintes sur la circulation. Cependant, certaines opérations peuvent générer des nuisances sonores. La Ville de Caen tient à s'en excuser auprès des personnes concernées et en appelle à leur compréhension vis-à-vis des agents sur le terrain.

• **Handicap**

Les États généraux du handicap déclineront cette année le thème de la citoyenneté. Rendez-vous le 27 novembre, de 9h à 17h, au 1901, Maison des associations. Le programme sera présenté dans le prochain numéro de *Caen mag*.

DOSSIER SENIORS



ACTIFS À TOUT ÂGE



© Ville de Caen / S. de La Hougue

Échanger, s'entraider, garder la forme... les rencontres et le partage contribuent au bien-être au quotidien. De 55 à 105 ans, la Ville et son Centre communal d'action sociale proposent des réponses innovantes.

UNE APPLI POUR FACILITER LA VIE DES + DE 55 ANS

La plateforme numérique gratuite **Senior Senior** connecte les seniors entre eux. Lancée par la Ville de Caen et son Centre communal d'action sociale, elle permet d'échanger des services et de partager des loisirs près de chez soi.

Aller au marché, confier son chat ou sortir au cinéma... L'appli offre des opportunités variées aux habitants de Caen de plus de 55 ans. La plateforme, qui se décline en une application mobile et, à défaut un site internet, met en relation les personnes inscrites grâce à une interface simple, ergonomique et personnalisée. Fondée sur le partage et la réciprocité, « aidants » et « aidés » se retrouvent autour de six services clés : animaux,

courses, déplacements, loisirs, sport et numérique. Simple d'utilisation, **Senior Senior** permet de consulter toutes les demandes et propositions à Caen afin d'y répondre au non. Après avoir accepté d'aider ou d'être aidé, l'utilisateur peut communiquer avec le profil le plus proche de chez lui. « Les utilisateurs sont conquis. Cet outil, très facile d'accès, a du sens dans leur vie, annonce Michel Lehugeur, chargé de l'accompagnement social senior

au CCAS de la Ville de Caen. Une vraie communauté s'est créée. »

Senior Senior, c'est...

602
UTILISATEURS

333
ANNONCES PUBLIÉES

MODE D'EMPLOI

1. Téléchargez l'application sur votre smartphone ou tablette
 2. Inscrivez-vous et renseignez votre profil en quelques clics
 3. Connectez-vous, accédez à votre page d'accueil et aux fonctionnalités de la plateforme
- Vous n'avez pas de smartphone ou de tablette ? Connectez-vous directement au site www.senior-senior.com



SPORT ET DOUCEUR DE VIVRE

Badminton, taïso, tennis de table, danse ou gymnastique très douce : la Ville de Caen a mis en place un programme d'activités sportives variées et dédiées aux seniors.

Caroline Lefevre est éducatrice à la Ville de Caen. Tous les lundis, elle retrouve ses élèves pour une heure de badminton. Tandis qu'elle prépare les terrains, les sportifs s'échauffent tout en discutant. « J'ai commencé par 30 séances de sport sur ordonnance et j'ai eu envie de continuer. Je ne peux plus m'en passer ! Je marche beaucoup mieux. Mon diabète a baissé », détaille Ignazio, retraité caennais de 74 ans.

de pression. « Au-delà du côté sportif, ces cours créent du lien social. Les membres du groupe se connaissent très bien, ils se voient en dehors. Je suis même invitée à leurs repas. Je vois leurs progrès de semaine en semaine », sourit l'éducatrice qui ne manque pas de les conseiller pour améliorer leur technique.

Du sport au rythme de chacun

Le lendemain, même heure, même endroit mais cette fois, c'est une nouvelle discipline qui est proposée : le taïso. « Ce sont des exercices réalisés pour préparer physiquement les

judokas. Pendant une heure, on travaille la souplesse, le renforcement, l'équilibre, le système cardio-vasculaire », explique Laura Servio, éducatrice. À leur rythme, les élèves s'exécutent avec le sourire. « Pensez aussi à bien respirer ! », répète Laura. Avant de s'inscrire pour un trimestre (30 € pour les Caennais), il est possible de suivre gratuitement deux séances d'essai. Un bon argument pour partir du bon pied !

EN SAVOIR +
Renseignements et inscriptions
> 02 31 30 46 46

Lien social

Sur le terrain, il y a ceux qui comptent les points et ceux qui préfèrent faire des échanges, sans aucune forme



Taïso ou badminton, avec le programme Sport en douceur, les retraités Caennais sont invités à bouger.



La Tovertafel projette des images sur une table avec lesquelles les résidents peuvent interagir.

EHPAD MATHILDE-DE-NORMANDIE

L'INNOVATION AU SERVICE DES RÉSIDENTS

L'Ehpad Mathilde-de-Normandie s'affirme comme un lieu d'expérimentation constante. Plusieurs équipements testés contribuent aujourd'hui au bien-être des résidents.

Exemplaire dans sa conception, l'accompagnement de ses résidents et les soins prodigués, l'Ehpad Mathilde-de-Normandie est un établissement tourné vers l'avenir. « Nous nous

intéresserons aux innovations de toutes sortes menées dans le médical et dans le médico-social, explique Thibault Dujols, le directeur de cet Ehpad géré par le CCAS de la Ville de

Caen. C'est pourquoi, nous nous portons régulièrement volontaires pour des expérimentations. »

Les dernières innovations testées par l'Ehpad :

La Tovertafel. Ce projecteur numérique est proposé aux résidents de l'unité Alzheimer. Il intègre des jeux interactifs, qui relient les personnes entre elles, tout en stimulant le mouvement. « Les images projetées sur une table (feuilles, balles...) intéressent les résidents qui retrouvent calme et concentration. »

La salle Snoezelen. Cet espace

spécialement aménagé, éclairé d'une lumière tamisée et bercé d'une musique douce, anime les sens du résident. « Cette salle participe à l'apaisement, au lâcher-prise et à l'évocation de souvenirs. »

La « plateforme coiffeur » pour les fauteuils roulants. Installé dans le salon de coiffure, l'équipement permet à tous les résidents de profiter des soins offerts par les coiffeurs officiant à l'Ehpad. « Ce système de plateforme sur vérin peut paraître banal mais il contribue au bien-être de tous. »

Et demain ?

« L'Ehpad va développer la télémédecine. Une pièce dédiée doit être équipée très prochainement. Des consultations de gériatrie et de dermatologie seront ainsi réalisées à distance. »



La « plateforme coiffeur ».



4 questions à...

Joël Bruneau, maire de Caen

Gérard Hurelle, maire-adjoint en charge des solidarités, du lien intergénérationnel, de la santé et du handicap

« LA VILLE EST ATTENTIVE AUX BESOINS DES SENIORS POUR BIEN VIVRE ET VIEILLIR À CAEN »

✓ Comment la Ville accompagne les seniors ?

Gérard Hurelle.

« Le Centre communal d'action sociale, de la Ville de Caen propose une palette variée de services, prestations et actions en faveur des seniors. On peut citer « Ma commune, Ma santé » qui offre des contrats pour donner accès aux seniors à une couverture médicale, les solutions en matière d'habitat (colocation seniors, appui à l'association LIEN, résidences autonomie, ehpad Mathilde-de-Normandie). »

Joël Bruneau.

« Le CCAS déploie plus de 11 millions d'euros pour les seniors. Près de 280 agents se mobilisent au quotidien, pour la majeure partie 7j/7 et pour certains 24h/24. Chaque année, plus de 2 000 Caennais (seniors, personnes dépendantes) bénéficient des services à domicile ou de l'offre dédiée de logement du CCAS. »

✓ Vous proposez également des animations dédiées aux seniors ?

Joël Bruneau.

« La Ville organise le repas seniors pendant la Foire de Caen (3 800 convives), la Semaine Bleue en octobre, un spectacle en janvier (4 000

spectateurs) et participe à l'opération « Seniors en vacances » permettant aux Caennais les plus modestes de voyager à moindres frais. »

✓ Un an après son lancement, l'application Senior Senior a-t-elle trouvé son public ?

Gérard Hurelle.

« Oui, plus de la moitié des annonces postées concernent le partage de loisirs. L'appli Senior Senior contribue ainsi à la lutte contre l'isolement. 16% des demandes et offres relèvent du numérique, signe qu'il y a un vrai sujet dans ce domaine. »

✓ Quelles autres innovations avez-vous mis en place ?

Joël Bruneau.

« Des groupes de discussion (clubs utilisateurs seniors) ont été lancés pour échanger sur les innovations en matière de prévention de perte d'autonomie et de e-santé. Depuis avril 2016, nous avons rassemblé l'ensemble des services à domicile du CCAS autour du SPASAD (Services polyvalents d'aide et de soins à domicile) pour avancer vers une prise en charge globale et coordonnée à domicile (repas, téléassistance, aide au quotidien, soins infirmiers). »



EN VIDÉO : DÉCOUVREZ LES ANIMATIONS SPORTIVES DE LA VILLE DE CAEN POUR LES SENIORS.

Télégestion : les agents équipés de smartphones pour un meilleur suivi des seniors

Les agents de la Ville, intervenants au domicile de personnes âgées ou en situation de handicap (aides-soignants et auxiliaires de vie), sont équipés de smartphones pour échanger des informations et assurer un meilleur suivi des bénéficiaires.

À Caen, les services à domicile du CCAS sont organisés en Services polyvalents d'aide et de soins à domicile (SPASAD), qui rassemblent la livraison de repas à domicile, la téléassistance, les auxiliaires de vie et les soins infirmiers à domicile. Pour une meilleure prise en charge des bénéficiaires, les agents partagent désormais des informations à l'aide d'un smartphone. Cet outil garde en mémoire le dossier administratif du bénéficiaire

(coordonnées, pathologies...), permet aux intervenants d'écrire des commentaires, d'échanger des informations entre collègues mais aussi d'alerter si le comportement du bénéficiaire devenait alarmant. De leur côté, le domicile des bénéficiaires est équipé d'une carte électronique sur laquelle l'agent vient « badger » son téléphone. Cette action déclenche ainsi le temps d'intervention pour permettre une facturation du service en temps réel.



© Ville de Caen / S. de La Hougue



© Archives du Calvados

En 1858, Édouard Baldus fait prendre la pose à quelques volontaires devant l'abbaye aux Hommes.

CAEN, MODÈLE DES PREMIERS PHOTOGRAPHES

Au Château, l'exposition *Caen en images* invite à découvrir la ville à travers le regard des artistes. Elle présente notamment des photographies du XIX^e siècle, une époque où cet art s'inventait.

Edmond Bacot, Édouard Baldus, Ferdinand Tillard... Ces noms ne vous disent probablement rien. Ce sont pourtant des pionniers de la photographie, des maîtres en la matière, qui ont contribué au milieu du XIX^e siècle à faire de cet art naissant et en constante évolution technique un mode d'expression artistique à part entière. Ces trois photographes, comme de nombreux autres à l'époque, ont pour point commun d'avoir fait de Caen un de leurs modèles de prédilection. « Les différentes techniques photographiques qui apparaissent dans les années 1830 sont incapables de figer l'humain en mouvement. C'est en partie pour cette raison que, quand ils ne pratiquent pas le portrait en studio, les premiers photographes vont s'attacher à réaliser des clichés d'édifices remarquables, situe Céline Ernaelsteen, historienne de la photographie (ARDI-Photographies). Vers la fin des années 1840, les principaux monuments historiques caennais deviennent ainsi des sujets récurrents. » Ce penchant pour l'architecture ancienne est également lié en France à une prise de conscience collective de

l'intérêt de la préservation du patrimoine historique, sentiment déjà très répandu en Grande-Bretagne dont les artistes et les amateurs éclairés ont fait de Caen une destination incontournable.

Une production photographique exceptionnelle

L'église Saint-Pierre, les abbayes aux Dames et aux Hommes, l'église Saint-Étienne-le-Vieux ou encore la Tour des Gens d'Armes font ainsi partie, plusieurs décennies durant, des figures imposées de l'iconographie caennaise. « La ville occupe alors une place prépondérante dans la production photographique. Les photographes répètent les mêmes prises de vues, notamment pour montrer qu'ils sont techniquement aussi bons que ceux qui les ont précédés. Dans le même temps, des photographes comme Edmond Bacot, qui correspondait avec Victor Hugo, ou Édouard Baldus, sont animés d'une démarche artistique singulière et ils créent leur propre langage photographique. » Ses œuvres sont fragiles. « Après 3 mois d'exposition, elles doivent rester à l'abri

pendant 3 ans. » Depuis le 15 octobre, plusieurs tirages anciens ont ainsi été remplacés... l'occasion de (re)découvrir l'exposition.

Caen en images La ville vue par les artistes du XIX^e siècle à la Reconstruction

Musée de Normandie, salles du Rempart
Jusqu'au 5 janvier 2020
5,50 €, tarif réduit : 3,50 €
Gratuit pour les moins de 26 ans tous les jours, et pour tous chaque premier week-end du mois
musee-de-normandie.fr



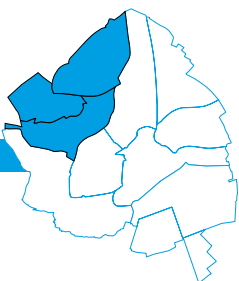
© Musée de Normandie - Ville de Caen / O. Calleboute

Edmond Bacot photographie la poissonnerie, la Tour Leroy et l'église Saint-Pierre avant le recouvrement de l'Odon.



QUARTIERS NORD-OUEST

CHEMIN-VERT / FOLIE-COUVRECHEF / SAINT-PAUL / MALADRERIE / SAINT-GABRIEL



50 ANS DE SPORTS ET LOISIRS AU CHEMIN-VERT

L'ASL Chemin-Vert a fêté, début septembre, son 50^e anniversaire. Impliquée dans la vie du quartier, l'association sportive compte bien garder le même élan.



PÔLE DE VIE DES QUARTIERS

Pôle de vie Nord-Ouest

5, rue Jean-Racine
Tél. 02 31 06 12 90
polenordouest@caen.fr
Ouvert du lundi au vendredi de 9h à 12h et de 13h à 18h (fermeture à 17h pendant les vacances scolaires).



© Ville de Caen / S. de La Hougue

La section handball de l'ASL profite d'un gymnase rénové au Chemin-Vert.

Gymnase du Chemin-Vert

Principalement utilisé par l'ASLCV, le gymnase du Chemin-Vert, situé au 42, rue de Champagne, a fait l'objet d'une réhabilitation complète, de janvier à août 2019. La toiture a été rénovée et équipée de panneaux photovoltaïques. Les chauffages radiants, l'éclairage et le sol sportif ont été changés. Le montant des travaux s'élève à 985 000 €.



© Ville de Caen / M. Baitut

Le 7 septembre dernier, l'inauguration du gymnase du Chemin-Vert rénové (*lire encadré*) a été l'occasion pour l'association Sport et Loisirs du Chemin-Vert (ASLCV) de souffler ses 50 bougies en présence de 150 membres anciens et actuels. Sportifs ayant porté haut les couleurs du Chemin-Vert, entraîneurs et bénévoles – présents depuis des années auprès des enfants – ont été mis à l'honneur par le nouveau président de l'association, Daniel Salles, élu en mars dernier.

Il y a 50 ans, l'ASLCV a été créée autour du football avec des activités d'animation du quartier : belote, bal, projection de films... D'une petite centaine d'adhérents à sa création, le club a compté près de 1 400 membres en 2004.

« Daniel Lecot, qui fut président pendant plus de deux décennies,

a étoffé les activités à d'autres disciplines, notamment le handball. Nicole Anne, qui lui a succédé en 2004 jusqu'en mars dernier, a choisi de se concentrer sur le sport », retrace Daniel Salles.

1 200 sportifs licenciés

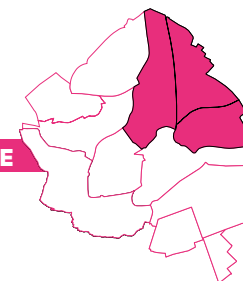
Aujourd'hui, l'ASLCV compte 1 200 adhérents pour 7 sections sportives : football, handball, natation, twirling bâton, tennis, marche nordique et gymnastique. « Toutes les sections ont envie de voir se développer leur activité, explique Daniel Salles. Nous avons besoin d'équipes phares et de sportifs qui sont des modèles pour les jeunes. »

En 2020, l'association prévoit d'organiser une fête du sport dans le quartier du Chemin-Vert et de mettre ses sportifs à nouveau en lumière.

> aslcv.fr

QUARTIERS NORD-EST

PIERRE-HEUZÉ / CALVAIRE-ST-PIERRE / ST-JULIEN / UNIVERSITÉ / ST-JEAN-EUDES / ST-GILLES / CALMETTE



ÇA MIJOTE POUR LE CONCOURS DE CUISINE INTER-QUARTIERS

Les conseils de quartiers Nord-Est ont lancé cette année un concours culinaire inter-quartiers. Les finalistes se retrouveront place Saint-Sauveur lors de Novembre Gourmand. Rencontre avec les deux premiers sélectionnés.



PÔLE DE VIE DES QUARTIERS

Pôle de vie Nord-Est

15, place Champlain
Tél. 02 31 94 65 94
polenorddest@caen.fr
Ouvert du lundi au vendredi de 9h à 12h et de 13h à 18h (fermeture à 17h pendant les vacances scolaires).



Danielle et Bertrand sont en finale du concours de cuisine des quartiers Nord-Est.



© Ville de Caen / S. de La Hougue



© Ville de Caen / J.-Ch. Lorieux

Boîte à livres

Prenez, lisez et prolongez le plaisir en partageant vos livres coup de cœur ! Une nouvelle boîte à livres, fabriquée par les services techniques de la Ville de Caen, vient d'être installée rue Champion, dans le square des vestiges de l'église Saint-Gilles. Un endroit propice à la lecture.

Avec une pincée de curiosité et une dose de bonne humeur, les finalistes du concours culinaire inter-quartiers Nord-Est ne se prennent pas vraiment au sérieux. Premier sélectionné en avril dernier (des qualifications ont été organisées dans 3 quartiers), Bertrand Beaupère, technicien méthode à la retraite, était en lice face à huit femmes sur le thème « Cuisine du monde ». Le candidat de Saint-Jean-Eudes a opté pour une recette de crevettes thaï trouvée sur Internet et arrangée à sa sauce. Il en a profité pour goûter tous les autres plats. « Le concours permet d'échanger avec les autres cuisiniers. J'aime préparer des plats qui sortent de l'ordinaire, explique-t-il, et cuisiner les produits du moment. »

Pour Danielle Mary, représentant le Calvaire-Saint-Pierre, la cuisine est surtout une question de partage. Membre de l'association de quartier À chacun son choix, cette retraitée aime faire mijoter des plats pour les grandes tablées. Alors, pour la thématique des

verrines du concours de juin, la candidate a dû innover. Elle n'en avait jamais préparé. Ses premières, verrines à base de kiwi et saumon fumé, préparées le matin du concours, ont eu du succès. « Ce sont les seules à être revenues vides ! »

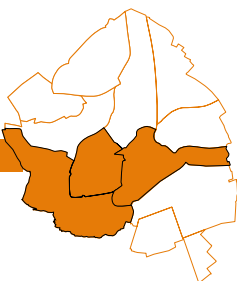
Trois candidats pour un titre

Pour la finale, sur le thème des produits normands, les deux concurrents seront face au gagnant de la Pierre-Heuzé, désigné le 5 octobre. Pour Danielle Mary, pas de changement de stratégie : « Je reprendrai peut-être une de mes recettes en utilisant des ingrédients normands. Je ne ferai pas d'essai avant le jour J, la première fois est toujours la meilleure ! » Pour Bertrand Beaupère, la réflexion a commencé dès l'annonce du thème : « J'ai déjà des pistes et je fais des essais, notamment sur la présentation. »

> Finale du concours culinaire inter-quartiers Nord-Est
Place Saint-Sauveur, le vendredi 15 novembre

QUARTIERS CENTRE / SUD-OUEST

HASTINGS / HAIE-VIGNÉ / ST-OUEN / VENOIX / BEAULIEU / CENTRE ANCIEN / ST-JEAN / LE PORT



LAURENCE « HABITE MIEUX » SA MAISON DE VENOIX

Sur tout le territoire caennais, le dispositif « Habiter mieux » permet d'aider les propriétaires à réaliser des travaux d'économie d'énergie. Rencontre à Venoix avec une bénéficiaire.

« Habiter mieux » : des aides pour rénover son logement

« Habiter mieux à Caen » est un dispositif d'aides financières à la rénovation énergétique des logements occupés par leurs propriétaires. Il est mis en place par l'Agence nationale de l'habitat (Anah) en partenariat avec la Communauté urbaine Caen la mer et la Ville de Caen. Jusque fin 2019, les Caennais qui souhaitent réduire leurs factures énergétiques, améliorer la performance thermique de leur logement et agir pour le climat peuvent bénéficier d'aides au financement de leurs travaux, en fonction de leurs ressources, et déposer un dossier.

Des permanences d'information au public sont assurées par l'association Soliha, en charge de l'animation de ce programme. La prochaine a lieu le mardi 12 novembre de 13h30 à 17h, à la Maison de l'Habitat de Caen la mer (16, rue Rosa-Parks).

En dehors de ce créneau : contacter Soliha Territoires en Normandie

> 02 31 86 70 50
> habitermieuxcaen@solihanormandie.fr

Vous n'êtes pas éligible au dispositif « Habiter Mieux » ?

> Pour tout autre projet de rénovation, n'hésitez pas à contacter la Maison de l'Habitat : Tél : 02 31 38 31 38 maisonhabitat@caenlamer.fr



Grâce au dispositif « Habiter Mieux », Laurence a reçu des aides financières pour la rénovation thermique de sa maison.

Il y a un an, Laurence est à la recherche d'un nouveau logement. Elle visite un bien datant de 1956 dans le quartier Venoix. La maison, bien placée, correspond à ses critères. « J'ai demandé à une amie architecte d'intérieur de venir estimer l'enveloppe des travaux.

la maison n'étant pas isolée. C'est elle qui m'a parlé du dispositif "Habiter mieux" », explique-t-elle. Laurence prend contact avec Soliha, l'association qui met

en œuvre ce programme à Caen. « J'ai été accompagnée dans toutes les étapes. Cela s'est fait très facilement ! » Plusieurs critères sont étudiés avant d'obtenir ces aides : les revenus du propriétaire, l'âge et l'état général de la maison, l'économie d'énergie réalisée...

« Il faut aussi respecter un cahier des charges précis concernant les matériaux à utiliser », précise-t-elle.

Une maison entièrement isolée

Le dossier une fois accepté, les travaux ont pu démarrer. Grâce à une aide de 17 000 € (participation de l'Agence nationale de l'habitat, de la Région Normandie, de Caen la mer et de la Ville de Caen), Laurence a pu remplacer la chaudière,

faire poser un poêle à bois, mettre en place une VMC, isoler l'extérieur et l'intérieur de la maison de 86 m². À moyen terme, son investissement sera amorti par des factures d'énergie plus légères. « Ma maison a pratiquement atteint le niveau "bâtiment basse consommation" », conclut-elle.

« MA MAISON A PRATIQUEMENT ATTEINT LE NIVEAU BASSE CONSOMMATION. »



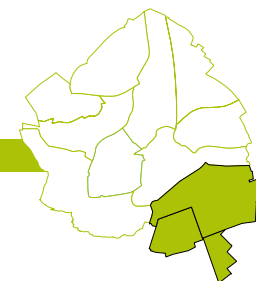
PÔLE DE VIE DES QUARTIERS

Pôle de vie Centre et Sud-Ouest

18, avenue des Chevaliers
Tél. 02 14 37 31 00
polecentresudouest@caen.fr
Ouvert du lundi au vendredi de 9h à 12h et de 13h à 18h (fermeture à 17h pendant les vacances scolaires).

QUARTIERS RIVE DROITE

SAINTE-THÉRÈSE / DEMI-LUNE / VAUCELLES / GRÂCE-DE-DIEU / GUÉRINIÈRE



LA CHIFFO

SE JOUE DES EFFETS DE MODE

À la fois boutique solidaire et chantier d'insertion professionnelle, la Chiffo compte bientôt créer ses propres collections de vêtements.



© Ville de Caen / S. de la Hougue



© Ville de Caen / S. de la Hougue

L'association compte 60 salariés en réinsertion.



© Ville de Caen / S. de la Hougue

« NOUS NOUS INSCRIVONS DANS UNE LOGIQUE D'ÉCONOMIE CIRCULAIRE. »

CHRISTINE JUILLET, DIRECTRICE DE LA CHIFFO

La Chiffo se prépare à réorganiser locaux et boutique du 7, route de Trouville.

Depuis sa création en 1994, la Chiffo est bien plus qu'une adresse de vêtements à prix modiques. Elle accompagne les personnes éloignées du monde du travail vers un emploi durable. Ses missions : permettre un accès à la formation et l'acquisition de compétences. « Nous avons actuellement une soixantaine de salariés en insertion. Nous leur proposons un stage rémunéré de 2 années. 65 % d'entre eux trouvent ensuite un emploi (CDI ou CDD de plus de 6 mois) », explique Christine Juillet, directrice de la Chiffo.

La structure associative propose différents supports d'activité à travers le réemploi de textiles, mobiliers, livres et accessoires. « Nous les collectons, trions, valorisons et commercialisons dans notre boutique solidaire. Nous limitons ainsi le gaspillage et favorisons une consommation raisonnée, responsable, dans une logique d'économie circulaire. » Installée au 7, route de Trouville, la Chiffo

anime une 2^e boutique dans le centre commercial d'Hérouville-Saint-Clair. « Nous comptons des clients de toutes les catégories sociales. Nos ventes assurent 30% de notre budget de fonctionnement. »

Un atelier de création

L'association prépare actuellement de nouveaux projets : la réorganisation de ses locaux caennais et une nouvelle activité de confection. « Nous allons créer des vêtements à partir des textiles et des belles matières de grandes marques. Ces dernières doivent désormais permettre leur valorisation, annonce Christine Juillet. C'est à la fois un marché porteur et une activité nouvelle qui offriront l'acquisition de nouveaux savoirs à nos salariés. » Accompagnée par le réseau Tissons la solidarité, la Chiffo inaugurera prochainement son atelier de création et sa boutique dédiée.



PÔLE DE VIE DES QUARTIERS

Pôle de vie Rive droite

16, avenue Capitaine G.-Guynemer
Tél. 02 31 82 73 58
polerivedroite@caen.fr
Ouvert du lundi au vendredi de 9h à 12h et de 13h à 18h (fermeture à 17h pendant les vacances scolaires).

MINORITÉ

LE CAEN DE L'AVENIR

Palais Fontette : encore un cadeau aux promoteurs !

Durant ce mandat, l'actuel maire de Caen a fait d'importants cadeaux aux promoteurs immobiliers et aux grands groupes privés. La privatisation d'une partie de la place de la République pour en faire un centre commercial, la démolition de nombreux logements sociaux afin d'y reconstruire des logements privés, la fermeture de l'hôtel Malherbe sans aucune opposition de la mairie ou encore la délégation du Parc des expositions à GL Events, sont quelques exemples parmi d'autres. À l'approche de la 36^e journée du patrimoine, censée valoriser le patrimoine public, Joël Bruneau leur a fait un cadeau supplémentaire. Il a approuvé le projet de reconversion de l'ancien palais Fontette en hôtel de luxe et en centre des congrès privé, porté par des investisseurs Français et Chinois. Ceux-ci affirment qu'ils y maintiendront « un lieu de convivialité accessible aux Caennais ». Mais pour qui ? Autant le dire, très peu d'entre

eux se paieront une chambre à 200 euros minimum par nuit et seront congressistes... Si ces bâtiments ne peuvent être laissés à l'abandon, et s'il est nécessaire de leur donner une nouvelle vie, nous considérons qu'il était possible de faire les choses autrement. D'abord, à la différence de Joël Bruneau, nous aurions associé les Caennais à une réflexion collective sur le devenir du Palais Fontette en leur permettant de comprendre tous les enjeux du sujet (techniques, financiers et juridiques). En effet, on ne décide pas de l'avenir d'un tel bien dans le secret d'un bureau quand on est attaché à la démocratie de proximité ! Ensuite, nous aurions lancé un appel à projets à destination de tous les acteurs, y compris les institutions publiques. Preuve qu'il est bien de Droite, Joël Bruneau ne s'est adressé qu'au secteur privé. De même, nous n'aurions pas accepté que ces investisseurs construisent un centre des

congrès privé dans ces bâtiments. Si le projet de Joël Bruneau devait aboutir, l'actuel centre des congrès situé tout près (avenue Albert-Sorel) ne manquerait pas de tomber en désuétude et d'être abandonné, alors qu'il s'agit là d'un bien public, construit avec l'argent du contribuable, comme l'ancien tribunal. Enfin, nous regrettons vivement que rien ne soit prévu en termes de stationnement. Mais surtout, Joël Bruneau n'a rien dit du contenu du contrat avec ces investisseurs. Or, dans ce genre de montage impliquant un tel investissement (63 millions d'euros), il reviendrait à la Ville de porter le risque financier s'il devait y avoir résiliation avant le terme du bail (99 ans).

**Marie-Jeanne Gobert,
Marie-Dominique Frigout,
Philippe Duron, Pascal Blanchetier,
Gilles Déterville, Lilian Bellet, Éric Vève**

CITOYENS À CAEN

Le Service Public, patrimoine de ceux qui n'en ont pas

Depuis des semaines, nous allons à la rencontre des habitants de Caen et cela nous conforte. Cela nous conforte dans une idée que nous avons essayé, avec Citoyens à Caen, de défendre et de mettre en œuvre quand nous étions en responsabilité à la Ville. Une idée que nous avons ensuite fait entendre dans l'opposition. Une idée que nous avons toujours aimée et défendue, dans nos prises de parole publiques. Cette conviction, c'est que le Service Public est un grand et beau projet, qui améliore la vie de chacun et enrichit tout le monde. Qu'enfin le Service Public est une réalité, très concrète, que l'on peut mettre en

œuvre, ou au contraire détricoter ; et les effets s'en ressentent très vite... Dans nos échanges avec les Caennaises et les Caennais, nous le voyons de plus en plus : les habitants ont conscience de cette richesse. Ils tiennent au Service Public et ne veulent plus qu'on le dégrade. Ils savent que c'est une bonne gestion de l'argent. Ils en reconnaissent les bienfaits dans leur vie la plus concrète. Ils souffrent, et parfois se révoltent, quand on dégrade ce patrimoine, leur patrimoine, pour des profits qui leur échappent. Nous n'avons pas peur de nous confronter

à ceux qui méprisent et galvaudent cette idée, nous les combattons sur le terrain. Nous continuerons, et plus fort encore dans la perspective des municipales qui approchent, de défendre à Caen le projet d'un Service effectif rendu aux Caennais, d'un patrimoine commun défendu contre la vente à la découpe : cela rendra la ville plus solidaire, plus forte, plus riche. Il y a fort à faire...

**Xavier Le Coutour et Claudine Maguet
Pour Citoyens à Caen**

CAEN ÉCOLOGISTE ET CITOYENNE

Les Caennais-es privé-e-s du palais Fontette ?

C'est à l'occasion du conseil municipal du 23 septembre que nous avons découvert le projet de la majorité pour réhabiliter l'ancien palais de justice de la Place Fontette. Il est donc prévu d'installer à cet endroit un hôtel haut de gamme (« en aucun cas de luxe » comme nous l'a précisé l'investisseur, mais « à partir de 150 euros la nuit » toutefois), un centre d'affaires, une brasserie et des commerces. En somme, « un lieu central multi-usages, de rencontre, partage, convivialité pour tous et accessible au grand public... à 2 euros le café » ! Le tout pour un coût global estimé à 63 millions d'euros. Il est bien entendu essentiel de préserver notre patrimoine. Mais au-delà de cet aspect, arrêtons-nous sur l'intérêt de ce projet, en tentant de répondre à la question que tous les élu-e-s devraient se poser en 1^{er} lieu : cela

répond-il à un réel besoin des Caennais-es ? Hélas, une fois encore, nous sommes face à un projet qui repose essentiellement sur l'idée d'étoffer l'offre de consommation en centre-ville – mais une offre pour attirer qui ? – basée sur la croyance obsolète que « la concurrence est toujours bonne pour le commerce ». Alors que l'on devrait consacrer tout notre temps et notre énergie pour améliorer le quotidien des habitants de notre ville, la majorité actuelle le consacre en grande partie à des projets dont ils ne pourront pas profiter. Comment peut-on sérieusement prétendre que l'accessibilité et le partage sont au centre de la démarche ? En quoi sera-t-il ouvert à tous ? Personne n'est dupe, la clientèle visée n'est pas le citoyen caennais, qui ne se sentira de toute façon pas autorisé à franchir le seuil du bâtiment, afin de venir flâner dans le « lobby »

de l'hôtel. Si les promoteurs insistent tellement sur ces notions, peut-être est-ce justement parce qu'ils ont conscience de l'énorme décalage entre leur discours et la réalité... En plus de l'hôtel, avec ce nouveau centre d'affaires entièrement privatisé, Joël Bruneau confirme sa volonté – après avoir démantelé la SEM Caen Event au profit d'une multinationale de l'évènementiel – de faire sortir l'activité de congrès du giron du service public. La série continue : après la prolongation du contrat de gestion de l'eau avec Véolia et la vente de la place de la République, c'est une fois encore la logique de privatisation qui prévaut.

**Rudy L'Orphelin,
Julie Rousinaud, Samia Chehab,
www.caen-ecologiste-citoyenne.fr**

NORMAN ROCKWELL

Expositions

Jusqu'au 27 octobre
Mémorial de Caen
 Entrée exposition : 10 €
 Entrée Mémorial + exposition :
 de 22,50 à 24, 80 €
memorial-caen.fr

Plus que quelques jours pour découvrir l'exposition exceptionnelle du Mémorial, réunissant une quarantaine d'œuvres du peintre américain Norman Rockwell. L'occasion de contempler des tableaux emblématiques comme *Les Quatre Libertés* et *Le problème qui nous concerne tous*, présentés pour la première fois en Europe.



TURFU FESTIVAL

Fête de la science

Du 14 au 20 octobre
Le Dôme
 (3, esplanade Stéphane-Hessel)
 Gratuit
turfu-festival.fr

La 4^e édition du Turfu festival propose de réinventer la société du futur avec la thématique suivante : « conjuguer l'avenir au participatif ». L'événement, organisé par Le Dôme et l'agence Casus Belli, s'articule en deux parties : des ateliers enfants et adultes, du 14 au 18 octobre, suivis d'un week-end ouvert au grand public, les 19 et 20 octobre.



IMPULSION BUSINESS

Festival des entrepreneurs

17 octobre, de 9h30 à 22h
 18 octobre, de 9h30 à 16h
 Parc des expositions

12 € (gratuit pour les étudiants et demandeurs d'emploi)
impulsion-business.com

Village des partenaires, conférences, espace dédié aux start-ups... Consacré aux dirigeants et futurs dirigeants d'entreprises, le festival Impulsion business favorise les rencontres autour des projets de création, de reprise et de franchise.

EN ATTENDANT NÖRDIK IMPAKT

Concerts

18 et 19 octobre, 22h
Le Cargö (9, cours Caffarelli)
 De 18 à 24 €
lecargo.fr

Le Cargö, en lien avec les collectifs locaux de musiques électroniques, organise deux nuits de concerts, de 22h à 6h. La programmation réunit une vingtaine d'artistes dont l'équipe Hardcore France Records, DJ AniMe, Andy The Core, Lewis Fautzi B2B Reeko, Stephanie Sykes...



FAIRE EN NORMANDIE

Salon

19 octobre, de 11h à 19h
Centre de congrès
 Gratuit

caen-evenements.com
 Plus de 70 exposants mettent le savoir-faire local normand à l'honneur, dans de nombreux domaines : mode, bien-être, alimentation, décoration, métiers d'arts, culture, loisirs ou sports...



FABRIQUEZ VOTRE LESSIVE

Atelier

19 octobre, 10h
Bibliothèque de la Grâce-de-Dieu
 (esplanade André-Malraux)
 Gratuit
 À partir de 8 ans
 Inscription conseillée au 02 14 37 29 82
bibliotheques.caenlamer.fr

Cet atelier, proposé en partenariat avec le CPIE Vallée de l'Orne, permet de s'initier à la fabrication de produits cosmétiques et d'entretien sains, plus respectueux de l'environnement et plus économiques.

CAEN VUE DES HAUTEURS

Balade à vélo

20 octobre, de 9h30 à 12h15
Départ de l'esplanade de l'hôtel de ville
 Gratuit
caen.fr

Au cours d'une promenade à vélo, les participants prennent de la hauteur pour découvrir des panoramas originaux de Caen et ses différents quartiers.



LILIE'S CREATURES

Arts multiples

31 octobre, 16h30-22h
Église du Vieux-Saint-Sauveur
 5 €
 Réservation : liliescreatures@gmail.com

« Lilie's Creatures » est un festival pluridisciplinaire ouvert à tous qui réunit des arts musicaux, graphiques, plastiques, audiovisuels, performances et installations. Dans un univers psychédélique et acidulé, le collectif fait naître les créatures de Lilie, avatar d'une jeune femme brillante partie trop jeune. Le programme dans l'église du Vieux-Saint-Sauveur sera suivi d'un DJ Set au bar La Garsouille, avec Kiper Sonus & Laohu, de 22h30 à 3h.



NOVEMBRE AUX GRANDES ORGUES

Concerts

3, 10, 17 et 24 novembre, à 16h
Abbaye-aux-Hommes
caen.fr

L'association « Orgues en l'Abbaye-aux-Hommes » organise une série de concerts d'orgue en l'église abbatiale Saint-Étienne. Au programme : des œuvres de Bach, Brahms, Franck, Vierne ou encore Messiaen.



EN ATTENDANT TON RETOUR

Lecture théâtralisée

3 novembre, 17h
Maison de quartier de Venoix
 (18, avenue des Chevaliers)
 Participation libre
 Réservation souhaitée par mail, à l'adresse
doux.bleu.je@gmail.com
douxbleuje.wixsite.com/assodbj

Le spectacle met en scène la correspondance entre Alicia, jeune femme venue faire ses études en Normandie à la fin des années 1990, et son grand-père, résidant aux États-Unis. Une plongée dans l'histoire de la région, en lien avec le Débarquement des Alliés.

CORONIS

Fantaisie baroque

6, 7 et 9 novembre, à 20h
Théâtre de Caen
 De 10 à 45 €
 Dès 10 ans
theatre.caen.fr

La nouvelle production du Théâtre de Caen redonne vie à *Coronis*, une zarzuela (théâtre lyrique espagnol pouvant s'apparenter à l'opéra-comique français) du début du XVIII^e siècle. Acrobates,

danseurs, musiciens et chanteurs y relatent les aventures de la nymphe Coronis, dans une mise en scène flamboyante et carnavalesque signée Omar Porras.



NORMANDIE MÉTIERS D'ART

Salon

Du 8 au 11 novembre, de 10h à 18h
Église Saint-Nicolas
 Gratuit
normandie-metiers-art.com

Soucieux de faire découvrir leur travail, une trentaine d'artistes et artisans passionnés proposent des démonstrations de leur savoir-faire. Cette année, la thématique « rouge » sera déclinée.



ARMISTICE DE 1918

Cérémonie commémorative

11 novembre à 11h
Place Foch
caen.fr

Caen commémore le 101^e anniversaire de l'Armistice de 1918.



LES BORÉALES

Festival en Nord

Du 14 au 24 novembre
Caen et Normandie
lesboreales.com

Littérature, théâtre, cirque, musique, cinéma, danse, arts visuels... Les pays nordiques sont au cœur de 150 événements organisés à Caen et en région, avec une attention particulière portée sur la Norvège, invitée d'honneur de cette 28^e édition.



#PRENEZ DATE

> OPEN DE TENNIS DU 8 AU 11 DÉCEMBRE

Très attendu des amateurs de sports, l'Open de tennis de Caen revient pour une 13^e édition. Compétitions féminines et masculines promettent du spectacle de très haut niveau, à l'image de l'édition 2018, qui avait notamment accueilli Daniil Medvedev (actuellement n^o 4 mondial) et Elina Svitolina (n^o 3 mondiale).
open-de-caen.com



VOIR AUSSI

- **Les Équidays**, du 23 au 27 octobre (p. 6)
- **9^e national de pétanque**, du 1^{er} au 3 novembre (p. 6)
- **Novembre Gourmand** (p. 7)

L'AGENDA DE VOS SORTIES CAENNAISES

SUR @CaenOfficiel
 ET **CAEN.FR**



NOVEMBRE GOURMAND

Croquez normand !



8 au 30 nov.

« REGARDE COMME
C'EST BON »

Exposition de Patrick Rougreau

15, 16, 17 nov.

CROQ' GOURMAND

22, 23, 24 nov.

AMERICAN CROQ'




22 et 23 nov.

CROQ' CINÉ

Retrouvez toutes
les infos sur caen.fr

Ville de Caen - Septembre 2019 - Conception : Stéphanie Machefert

© Patrick Rougreau

CAEN.FR @   

CAENA
NORMANDIE

